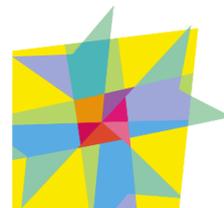


# Le Trait d'Union



Avril - Mai  
2021

BULLETIN BIMESTRIEL DE L'ÉGLISE PROTESTANTE UNIE DE BOULOGNE-BILLANCOURT

## Editorial



### Une fraternité qui va à l'essentiel

J'aime beaucoup cette illustration du livre de catéchèse « le grand plongeur » sur le baptême. Cet homme qui tâte l'eau du bout de ses doigts me parle beaucoup. Est-il en train de vérifier qu'il n'y a pas de rochers sous l'eau, que Jésus marche bel et bien sur l'eau ? Ou était-il en train de vérifier la température, ni trop chaud ni trop froid avant de se décider à plonger ? Qu'importe, puisque nous nous retrouvons à sa place, lorsque les doutes jaillissent au vu de notre situation actuelle.

Un an depuis le début de la pandémie. Un an que des familles sont séparées, un an de crise économique, de système sanitaire sous tension. Nous serions tentés de nous

décourager, de refuser de plonger plus en avant dans cette eau glacée. Pourtant, en tant que protestants, nous avons un charisme : celui d'être veilleurs. Karl Barth, théologien suisse, affirmait que le chrétien doit tenir la Bible d'une main et le journal d'une autre. Il alertait ainsi les dangers d'une foi trop déconnectée du réel, dans une fuite du monde, qui ne durerait que le temps que le monde se rappelle à nous.

Si nous ne pouvons croire en dehors des événements qui nous arrivent, comme le dit si bien Martin Luther, un des fondateurs de notre Eglise, si nous avons à guetter l'horizon pour apercevoir l'aurore, si nous avons à contempler la création pour discerner les bourgeons de l'espoir, voici que toute situation, loin de nous décourager, nous élève en tant que passeurs d'Espérance.

Car nous savons que « Dieu a tant aimé le monde qu'Il a donné Son Fils unique afin que quiconque croit ne périsse pas, mais qu'il ait la vie éternelle » (Jean 3,16). C'est de cet amour que nous témoignons en paroles et en actes. En ce printemps où les bourgeonnements viennent mettre fin à un hiver troublé, nous pouvons affirmer que la crise sanitaire est temporaire, que nous en sortirons plus forts. Nous pouvons consacrer nos forces à tisser une nouvelle fraternité, une fraternité qui va à l'essentiel, qui parle de nos valeurs, d'un vivre ensemble harmonieux avec cette conviction au cœur que nous avons à prendre soin les uns des autres. La prière prend toute sa place. Le culte, la catéchèse, les études bibliques, l'entraide et le scoutisme sont autant d'oasis de fraîcheur dans le désert qui nous entoure.

En attendant le retour à la normalité, notre communauté est mise au défi de se réinventer et de multiplier les occasions de rencontre : en présentiel avec toutes les précautions nécessaires, à distance par téléphone ou Internet, pour goûter ensemble à la présence de Dieu.

*Helena Vicario, pasteure*



## Genèse 22, 1-19 - Le sacrifice d'Isaac

Par la suite, Dieu mit Abraham à l'épreuve. Il l'appela et Abraham répondit : « Me voici. » Dieu reprit : « Prends ton fils Isaac, ton fils unique que tu aimes tant, va dans le pays de Moria, sur une montagne que je t'indiquerai, et là offre-le-moi en sacrifice. » Le lendemain Abraham se leva tôt. Il fendit le bois pour le sacrifice, sella son âne et se mit en route vers le lieu que Dieu lui avait indiqué. Il emmenait avec lui deux serviteurs, ainsi que son fils Isaac. Le surlendemain, il aperçut l'endroit de loin. Il dit alors aux serviteurs : « Restez ici avec l'âne. Mon fils et moi nous irons là-haut pour adorer Dieu, puis nous reviendrons vers vous. » Abraham chargea sur son fils Isaac le bois du sacrifice. Lui-même portait des braises pour le feu et un couteau. Tandis qu'ils marchaient tous deux uniment, Isaac s'adressa à son père, Abraham : « Mon père ! » dit-il. Celui-ci lui répondit : « Oui, je t'écoute, mon enfant. » – « Nous avons le feu et le bois, dit Isaac, mais où est l'agneau pour le sacrifice ? » Abraham répondit : « Mon fils, Dieu veillera lui-même à procurer l'agneau. » Ils continuèrent leur route tous deux ensemble. Quand ils arrivèrent au lieu que Dieu lui avait indiqué, Abraham construisit un autel et y déposa le bois.

*Puis il lia Isaac, son propre fils, et le plaça sur l'autel, par-dessus le bois. Alors il tendit la main et saisit le couteau pour égorger son fils. Mais des cieux l'ange du Seigneur l'interpella : « Abraham, Abraham ! » – « Oui, répondit Abraham, me voici. » L'ange lui ordonna : « Ne porte pas la main sur l'enfant, ne lui fais aucun mal. Je sais maintenant que tu reconnais l'autorité de Dieu, puisque tu ne lui as pas refusé ton fils, ton fils unique. » Relevant la tête, Abraham aperçut un bétail retenu par les cornes dans un buisson. Il alla le prendre et l'offrit en sacrifice à la place de son fils. Abraham nomma ce lieu "Le Seigneur y veillera". C'est pourquoi on dit encore aujourd'hui : « Sur la montagne, le Seigneur y veillera ». Des cieux, l'ange du Seigneur appela Abraham une seconde fois et lui dit : « Voici ce que déclare le Seigneur : Parce que tu as agi ainsi, que tu ne m'as pas refusé ton fils, ton fils unique, aussi vrai que je suis Dieu, je jure de te bénir abondamment en rendant tes descendants aussi nombreux que les étoiles dans les cieux ou les grains de sable au bord de la mer. Tes descendants s'empareront des cités de leurs ennemis. À travers eux, je bénirai tous les peuples de la terre parce que tu as écouté ma voix.»*

*Abraham retourna auprès de ses serviteurs ; ils se mirent en route ensemble et regagnèrent Berchéba, où Abraham s'installa.*

On est trop souvent passé trop vite sur ce texte, un peu comme pour un secret de famille honteux. On se dit « Dieu a demandé à Abraham de sacrifier son fils mais ce n'était pas pour de vrai ». On a eu chaud mais tout se finit bien, circulez, il n'y a rien à voir. Pourtant à y regarder de plus près voici une histoire qui ne donne pas une super image de Dieu, lui qui demande à Abraham de lui sacrifier son enfant. Voici un texte qui semble donner raison à tous ces illuminés qui tuent au nom de Dieu.

Alors, comme souvent dans ces cas-là, des érudits, se sont levés pour défendre l'honneur de Dieu. Comme si Dieu en avait besoin ! Ils cherchent à démontrer que, malgré tout, Dieu est un Dieu d'amour. Certains ont affirmé que ce récit vient mettre fin définitivement aux sacrifices d'enfants comme cela se faisait à l'époque d'Abraham. Mais à la fin de ce récit, ne l'oublions pas, Abraham est félicité car il a obéi à l'ordre divin (voir Genèse 22 16-17). On ne voit pas trop en quoi cela

manifesterait le dégoût de Dieu face à l'effusion du sang innocent.

D'autres ont défendu Dieu en affirmant qu'Abraham savait d'avance que tout finirait bien. Sinon il aurait protesté, essayé de négocier comme il a fait lors de la destruction de Sodome et Gomorrhe. S'il a pu chercher à sauver des inconnus, face au sacrifice d'Isaac, Abraham aurait quand même cherché à plaider sa cause ! Or rien que du silence pendant trois jours et trois nuits.

Une troisième ligne de défense pour Dieu, soutenu par d'éminents bibliotes consiste à affirmer que Dieu n'a jamais demandé à Abraham d'aller sacrifier son fils. Pourquoi Abraham y est allé ? Parce qu'il a mal interprété l'ordre divin, il s'est trompé.

Il est vrai qu'en hébreu l'ordre est quelque peu ambigu. Au lieu de la version traditionnelle : « Prends ton fils, ton unique, celui que tu aimes, Isaac et là élève le en holocauste sur une des montagnes que je t'indiquerai », on peut lire en hébreu : « Prends ton fils ton unique, celui que tu aimes Isaac et fais-le monter sur une montagne pour y effectuer l'holocauste que je t'indiquerai ». Cela change pas mal de choses mais malheureusement ça ne change pas la fin du récit, où Abraham est félicité dans son attitude homicide.

Je vous propose donc de quitter les défenseurs de Dieu pour aller à la recherche de la vérité. Comme disait Kierkegaard, ne vous souciez pas de l'honneur de Dieu, il a les épaules assez larges pour tout supporter, cherchez plutôt la vérité. Mais où réside-t-elle ?

Sans vouloir épuiser la richesse de ce récit qui a suscité beaucoup de débats, je vous invite à explorer ensemble deux axes : le premier, la confiance envers Dieu malgré tout et le deuxième, la relation fusionnelle entre Abraham et son fils.

Dieu n'arrête pas de formuler des demandes à Abraham au point que les Juifs parlent des 11 épreuves d'Abraham. La vie d'Abraham fut loin d'être un long fleuve tranquille. Voici sa onzième épreuve. Cette épreuve est unique.

En effet, pour la première fois, Dieu donne un ordre qui en tous points s'oppose à sa promesse. Au chapitre précédent de la Genèse Dieu a fait la promesse à Abraham que « c'est par Isaac que sera nommée ta postérité ». Arrêtons-nous un moment pour réfléchir aux conséquences de l'ordre divin. Si l'ange n'avait pas stoppé net la main d'Abraham, Dieu se serait dédit. Cela n'aurait pas signifié seulement la mort d'Isaac mais aussi celle de la foi d'Abraham. En effet, la principale caractéristique du Dieu unique, c'est d'être le Dieu

souverain qui n'a qu'une seule parole. Et voici que Dieu, par l'ordre qu'il donne à Abraham, Dieu se contredit.

Il y a dans chaque vie un espace qui s'ouvre, un espace profond, quasiment un gouffre où l'on ne comprend plus le monde qui nous entoure. Dans l'épreuve voici que ce que l'on vit vient contredire ce que l'on lit dans la Bible. Ce sont des jours où aucune parole ne nous console et où l'on reste en silence.

On ne dispose alors comme aide, comme bâton pour nous aider dans notre marche que de la conviction que Dieu restera fidèle à soi-même, aux valeurs qui sont les siennes. C'est là qu'il nous est demandé de croire en Dieu malgré tout. Cela peut arriver lors d'épreuves individuelles ou collectives, comme ce Covid dont il nous est difficile de voir la fin. C'est alors que l'Espérance devient plus nécessaire que l'oxygène et vient nourrir l'amour et la foi.

Nous-mêmes dans notre longue traversée de l'épidémie nous pouvons apercevoir des lueurs d'espoir : la vaccination qui avance malgré tout, les technologies qui nous permettent de garder le lien... L'Espérance se nourrit de petits signes pour continuer.

Mais s'il nous est demandé à plusieurs reprises dans notre vie de croire malgré tout, malgré la nuit de l'âme, il faut quelque chose en plus pour justifier cet ordre divin qui touche l'innocence d'un enfant et l'amour d'un père.

Peut-être que cette épreuve était également nécessaire pour rompre le lien trop fusionnel entre Abraham et son fils. Il faut dire qu'Abraham s'est vu obligé par sa femme Sara à expulser son fils aîné Ismaël et sa mère Hagar hors de sa vue. Il y a donc un danger que tout son amour paternel se déverse sur Isaac dans une relation fusionnelle qui l'empêcherait de vivre. Parfois l'enfant unique doit porter le dur fardeau de toutes les attentes de ses parents.

Dieu rappelle ce lien fort, peut-être un peu étouffant, en désignant Isaac « ton fils, ton unique » (l'adjectif possessif revient à deux reprises). Le narrateur le souligne également tout en subtilité en signalant qu'Abraham et Isaac ils marchaient « uniment », en communion complète. Pour couronner le tout voilà que le sacrifice réalisé n'est pas celui d'un agneau qui viendrait se substituer à l'enfant Isaac mais bien un bouc. Le bouc vient se substituer à Abraham, il vient rompre ce lien fusionnel, asphyxiant.

L'espérance les a sauvés, et l'amour serein, accueillant, acceptant l'autre comme il est et non pas comme nous voudrions qu'il soit, l'amour « agapé » peut désormais se déployer pour le plus grand bonheur.

Amen.

**« La vie d'Abraham fut loin d'être un long fleuve tranquille. ».**

# Vie de l'église

## Finances

### Ass. Cult. EPUBB. Résultat d'exploitation 2020 et budget 2021

CHARGES	Année 2020		2021	PRODUITS	Année 2020		2 021
	Budget	Réalisé			Budget	Réalisé	
<b>Frais de FONCTIONNEMENT</b>							
<b>Frais généraux</b>	<b>6 120</b>	<b>6 467</b>	<b>6 120</b>	<b>Offrandes nominat.</b>	<b>51 000</b>	<b>52 660</b>	<b>60 000</b>
Contrat photocopieur	2 070	2 073	2 070	<b>Collectes Cultes</b>	<b>9 000</b>	<b>4 931</b>	<b>6 000</b>
Téléphone	1 000	1 273	1 000	<b>Cérémonies</b>	<b>5 000</b>	<b>1 520</b>	<b>3 000</b>
Traité d'Union	2 000	2 074	2 000				
Afranchissements	900	895	900				
Frais bancaires	150	152	150				
<b>Secrétariat</b>	<b>4 100</b>	<b>4 224</b>	<b>4 100</b>	<b>KT/EB</b>	<b>1 200</b>	<b>980</b>	<b>1 000</b>
<b>Divers</b>	<b>800</b>	<b>1 293</b>	<b>800</b>	<b>Divers et repas</b>	<b>460</b>	<b>0</b>	<b>400</b>
<b>Activités Paroissiales</b>	<b>1 370</b>	<b>789</b>	<b>1 270</b>	<b>Frais d'utilis. Temple</b>	<b>30 000</b>	<b>21 179</b>	<b>22 000</b>
Ecole Biblique + culte	800	569	700				
Rel.ext./synode/Comm	420	220	420	<b>Rbst prestations</b>	<b>500</b>	<b>1 709</b>	<b>245</b>
Jeunes + scouts	150	0	150				
<b>Frais pour locaux</b>	<b>6 785</b>	<b>5 994</b>	<b>6 715</b>	<b>Produits financiers</b>	<b>45</b>	<b>172</b>	<b>10</b>
Assurance	385	397	385				
Chaudière	1 000	890	900				
Taxes	1 200	1 228	1 230				
Ménage	4 200	3 479	4 200				
<b>Presbytère</b>	<b>7 600</b>	<b>7 223</b>	<b>7 400</b>				
Charges + travaux.	7 200	6 839	7 000				
EDF	400	384	400				
<b>EDF / Eau (temple)</b>	<b>8 900</b>	<b>7 838</b>	<b>8 300</b>				
EDF + GDF	7 500	6 472	7 000				
Eau	500	368	400				
Travaux courants	900	998	900				
<b>Total Frais de fonct.</b>	<b>35 675</b>	<b>33 828</b>	<b>34 705</b>				
<b>Contribution EPUF</b>							
<b>Cible régionale</b>	<b>58 000</b>	<b>46 800</b>	<b>58 000</b>				
<b>PAS</b>	<b>50</b>	<b>121</b>	<b>120</b>				
<b>ASEMERF (Retraites)</b>	<b>250</b>	<b>200</b>	<b>200</b>				
<b>Total frais EPUF</b>	<b>58 300</b>	<b>47 121</b>	<b>58 320</b>				
<b>Total dép.courantes</b>	<b>93 975</b>	<b>80 949</b>	<b>93 025</b>	<b>Total rec. courantes</b>	<b>97 205</b>	<b>83 151</b>	<b>92 655</b>
<b>Résultat courant</b>		<b>2 202</b>	<b>(370)</b>				
<b>Charges exceptionnelles</b>				<b>Produits exceptionnels</b>			
<b>Projet immobilier</b>	<b>0</b>	<b>800</b>	<b>2 500</b>	<b>Subv + rbst assurance</b>	<b>300</b>	<b>8 588</b>	<b>200</b>
<b>Travaux</b>	<b>1 000</b>	<b>7 736</b>	<b>1 500</b>	<b>Total produits except</b>	<b>300</b>	<b>8 588</b>	<b>200</b>
<b>Intérêts emprunts</b>	<b>2 532</b>	<b>2 530</b>	<b>2 530</b>				
<b>Total exceptionnel</b>	<b>3 532</b>	<b>11 066</b>	<b>6 530</b>				
<b>TOTAL CHARGES</b>	<b>97 507</b>	<b>92 015</b>	<b>99 555</b>	<b>TOTAL PRODUITS</b>	<b>97 505</b>	<b>91 739</b>	<b>92 855</b>
<b>Résultat associatif</b>		<b>(276)</b>					<b>-6 700</b>

### Quelques remarques budgétaires 2020-2021

**Réalisations 2020** : un très léger déficit d'exploitation (276€), c'est ce qui est indiqué par Excel en rouge entre parenthèses dans la colonne « réalisations », mais...nous n'avons pas payé notre Cible en totalité, et nous avons eu une subvention de 8000€ pour la chaudière, sinon nous serions très largement dans le rouge !

### Réalisations 2020 Dépenses

**Peu de choses à signaler sur les dépenses courantes par rapport au budget proposé :**

- Une légère augmentation téléphone en raison de l'abonnement Zoom et du paiement de l'hébergement du site du temple.
- Les frais du synode ont été remboursés par la Région, compte tenu du fait que le synode s'est tenu par Zoom.

- Diminution du coût du ménage, qui n'a pas été fait pendant les semaines de confinement.
- Diminution du coût du gaz et de l'électricité, puisque pendant les semaines de confinement, tout a été éteint.

### **Cible**

Nous sommes en-dessous de ce que nous aurions dû payer. Par ailleurs, pour information et avec nos remerciements à la Région, nous avons eu également sur l'année 2019 une remise « gracieuse » de 6000€

PAS = Prélèvement à la source sur le salaire du pasteur. Cette somme nous est remboursée par la Région

### **Charges exceptionnelles**

Prestation de services : Projet architectural préparé pour le groupe immobilier

Travaux : Remplacement de la chaudière et réparation vitre temple

Emprunt : il se termine en août 2022

## **Réalisations 2020 recettes**

### **Offrandes nominatives + KT/EB :**

Nous pouvons souligner une bonne rentrée des dons (54 665 €) malgré la crise. Le total des dons en 2019 s'élevait à 52 866 €. Un grand merci à tous nos donateurs qui se sont mobilisés pour que notre église puisse continuer ses missions auprès de tous. Il est rappelé néanmoins que sur 250 foyers connus, seuls 106 participent à la vie de la paroisse.

### **Collectes et cérémonies**

Peu de cérémonies et une importante diminution des collectes en raison des semaines de confinement. En 2019, les collectes dominicales s'élevaient à plus de 9 000 €.

### **Frais d'utilisation du temple**

Une importante diminution également des frais d'utilisation du temple, qui comprennent le loyer des Coréens (1000€ par mois), le loyer du studio (350€ par mois), quelques locations en début d'année et les remboursements faits par l'Entraide. Le manque à gagner se situe sur les locations du temple et du Figuier qui ont été annulées pour cause de pandémie.

### **Produits exceptionnels**

Subvention Région = 8000€ pour la chaudière

Remboursement assurance pour bris de vitre : 248€

Remboursement d'un vieux livret d'épargne : 340€

## **Budget 2021**

Il y a peu de choses à dire sur les **charges courantes**, elles sont à peu de choses près incompressibles.

Quant à la somme fixée pour la Cible que nous payons à la Région, elle est fixée par le Synode en fonction du nombre de foyers connus et sert à la rémunération des pasteurs, à leur formation, à la gestion de la Région et à la solidarité entre paroisses.

En ce qui concerne les **charges exceptionnelles**, nous avons intégré 2 500 € pour continuer les travaux de la Commission immobilière. Ceci dit, il est évident que nous veillerons à ne pas être dans le rouge et que nous supprimerons toute dépense qui viendrait mettre nos recettes en péril.

En bonne orthodoxie budgétaire, il aurait fallu présenter un budget en équilibre. Notre présentation fait valoir **un déficit de 6 700 €**. Il est clair que nos recettes sont insuffisantes et qu'il faut y réfléchir. Nous avons anticipé une diminution des collectes et une diminution des remboursements, toujours en raison de la crise qui empêche toute visibilité. Peut-être aurons-nous une heureuse surprise ! Une surprise bienvenue serait la fréquentation de nos cultes. Elle est très réduite à l'heure actuelle, sauf pour les cultes familiaux, mais c'est très dommage de ne pas profiter le dimanche de l'oasis de fraîcheur et de lumière que nous propose notre pasteur.

En ce qui concerne les dons, la somme indiquée est un véritable défi pour la paroisse. Relèverons-nous le gant ? Si chaque donateur amenait un autre donateur, même « petit », nous pourrions arriver aux 60 000 € de dons prévus, mais cela demande un investissement humain de la part de tous. Qu'en pensez-vous ?

Dieu aime ceux qui donnent avec joie, et même le plus petit don est important, ne l'oubliez pas !

La trésorière reste à votre disposition pour toute question ou remarque. Vous pouvez m'écrire sur le mail de la paroisse ([erf.boulogne@free.fr](mailto:erf.boulogne@free.fr)), je m'efforcerai de vous répondre dans les meilleurs délais. Et le Conseil espère bien pouvoir faire le point avec vous lors de l'AG que nous fixerons dès que les circonstances nous le permettront.

*Christiane Guillard, trésorière.*

# Vie de l'église

## Célébration œcuménique 2021



Cette année, la célébration œcuménique annuelle de Boulogne a dû être annulée du fait des contraintes sanitaires, et remplacée par une cérémonie enregistrée sur la chaîne You Tube de l'Eglise Sainte Cécile à l'initiative du Groupe Œcuménique de Boulogne le 13 février 2021 et il est donc possible de la revoir sur cette chaîne. L'Eglise Protestante Unie de Boulogne était représentée par Birgitta GUINGAND.

Même si la cérémonie n'a duré qu'environ une demi-heure, les personnes qui ont pu la suivre sur You Tube ont pu constater le dynamisme et la force de l'engagement spirituel des différents participants.

Il a, ainsi, été demandé que l'amour et le respect dont les représentants des différentes communautés témoignaient le jour de cette célébration les accompagnent toute l'année et que si, face à la différence de l'autre, il existait le risque de se replier sur soi-même et de ne voir que ce qui nous sépare, le Christ, quant à lui, nous invitait à demeurer dans son amour afin de porter des fruits.

Demeurer en son amour fait, en effet, grandir en nous le désir de rechercher l'unité et la réconciliation avec les autres, nous ouvrant à ceux et à celles qui sont différents de nous. Il s'agit d'un fruit important qui nous est ainsi donné pour nous guérir de nos divisions.

Cette année, le thème de la prière pour l'unité des Chrétiens choisi par les sœurs de la Communauté de Grand-Champs, en Suisse, était « *demeurez en mon amour et vous porterez du fruit en abondance* ».

Lors du 1<sup>er</sup> temps de prière consacré à « *l'unité de la personne toute entière en Christ* », le psaume 103 a été chanté en slavon par Maciej Leszczyński, représentant la communauté Orthodoxe de BOULOGNE ce qui nous a permis d'apprécier de très belles sonorités auxquelles nous n'étions pas habitués...

Il a, ensuite, été donné lecture des versets 1 à 15 du Chapitre 15 de l'Evangile de Jean rappelant, notamment, que la personne qui est unie au Christ porte beaucoup de fruits et soulignant que le Christ nous dit « *voici mon commandement : aimez-vous les uns les autres comme je vous ai aimés* ».

Le 2<sup>ème</sup> temps de prière, relatif à « *l'unité visible des chrétiens* » a débuté par le psaume « *Bénis l'Eternel, mon âme* ». Il a, également, été rappelé cette prière que Jésus a adressée à son père : « *que tous soient unis afin que le monde croie* »,

Pour terminer ce temps de prière, les participants ont partagé « *le signe de la paix selon la tradition copte, égyptienne et éthiopienne* », chacun s'inclinant respectueusement devant Dieu et ensuite devant ses voisins.

Au début du 3<sup>ème</sup> temps de prière, « *adressé à tous les peuples* », les participants ont, tout d'abord, chanté le « *psaume de la création* ».

Le Notre père a, ensuite, été récité en syro-araméen, la langue du Christ, puis en Français, par Olga HAJAL, représentant la communauté des Chrétiens d'Orient.

Véronica GIRAUD, organisatrice de cette cérémonie, a remercié, à la fin de celle-ci, le Groupe Œcuménique de BOULOGNE, soulignant que celui-ci avait permis de « *tisser des liens fraternels* » et de « *construire des ponts* » entre les différentes communautés chrétiennes toutes rassemblées au nom du Christ, « *afin de montrer un visage du christianisme non pas uniforme, mais uni dans la diversité* ».

Le beau message d'unité des Chrétiens qui nous a, ainsi, été transmis lors de cette cérémonie œcuménique mérite d'être vu et revu sur You Tube.

*Jean-Vincent Pompéi, conseiller presbytéral*

# Retour sur l'atelier biblique du 18 mars

Nous avons poursuivi notre cheminement avec ce nouvel atelier, dans le cadre du cycle sur les prophètes.

Le thème était : la repentance, une métamorphose ? Nous étions un petit groupe, par Zoom, accompagné par Helena. Nous avons d'abord envisagé ce que le thème évoquait pour chacun de nous et Helena a mis les différentes idées dans des cercles autour d'un centre. Nous avons ensuite lu le texte de Jonas 3, 1-10 intitulé dans la TOB « Jonas prêche, les Ninivites se convertissent, Dieu pardonne ».

Dieu donne à Jonas la mission d'avertir les habitants de Ninive, par l'intermédiaire de leur roi, afin de mieux observer ses commandements, sinon Ninive sera mise sens dessus dessous. Le roi le comprend, prend une attitude humble et recommande aux habitants d'invoquer également Dieu. Devant cette compréhension, Dieu change sa décision et leur pardonne.

Le nom Jonas en hébreu signifie « la colombe ». C'est un signe de paix qui annonce la fin du déluge à Noé et bientôt « l'arc dans le ciel » comme symbole de la nouvelle alliance. C'est un signe de paix également dans le nouveau testament, au moment du baptême de Jésus.

Helena a fait un point des informations entre Bible et archéologie. Elle recommande, pour ceux qui ne le connaissent pas déjà, les études de Thomas Römer qui est exégète, philologue, bibliste et Administrateur du Collège de France. Il fait des podcasts très instructifs, disponibles sur France Culture.

La prochaine réunion a lieu le jeudi 15 avril à 20h.

*Antoine Velay*

## Du côté des scouts



Éclaireuses  
Éclaireurs  
de FRANCE  
UNIONISTES

## Banque alimentaire : record battu !



Décidément, nos scouts sont pleins de ressources ! Cette période compliquée de pandémie ne leur facilite pas la tâche pour organiser des activités, mais ils savent se mobiliser et puiser dans leur créativité pour maintenir ce lien social et cette vie de groupe si importants (tout en respectant les gestes barrières !!). Ces capacités sont dans notre ADN scout depuis bien longtemps et se sont exprimées très largement lors de l'édition 2020 de la collecte pour les Banques Alimentaires.

Depuis de nombreuses années, nos scouts (chefs, enfants, parents) apportent leur soutien à cette belle opération de solidarité, et le "cru" 2020 a été celui de tous les records.

Tout d'abord pour la ville de Boulogne et ses habitants qui, malgré la COVID-19, ont été généreux comme jamais, motivés par les bénévoles dynamiques de la Banque Alimentaire (dont nous faisons partie), offrant ainsi plus de 53 tonnes de denrées, soit l'équivalent de 100 000 repas pour les plus démunis.

Le précédent record datait de 2011 avec 50 tonnes. Nos scouts ont donc contribué à ce magnifique succès.

Comme chaque année, notre mission est double : assurer l'accueil et la collecte des denrées au Franprix de la rue de l'Est pendant 2 jours (samedi et dimanche) mais aussi participer à la logistique du centre de tri, situé cette année au gymnase Paul Bert.

C'est là que convergent toutes les collectes des magasins boulonnais. Les denrées doivent être triées, pesées, emballées avant d'être mises en palette.

La plupart des denrées rejoint le stock central de la Banque Alimentaire. D'autres sont directement récupérées par des associations bénéficiaires comme l'Entraide familiale, la Croix Rouge ou l'Ordre de Malte.

Nous nous sommes donc mobilisés, les samedi 28 et dimanche 29 novembre 2020, pour assurer nos deux missions avec tout l'entrain et la bonne humeur scouts.

Et là aussi, la participation a battu des records : 31 enfants et parents se sont relayés pendant 2 jours au Franprix de la rue de l'Est et 42 au centre de tri. Nous étions donc 73 participants au total.

Bravant le froid et les courants d'air du magasin, nous avons collecté plus d'une tonne de denrées sur ces 2 journées.

Au centre de tri, nous avons musclé nos bras et jambes en soulevant, transportant plusieurs tonnes de denrées ou de produits d'hygiène.

Malgré la fatigue et les courbatures, ces 2 jours de collecte et de tri ont ravi petits, moyens et grands.

Motivés pour recommencer en 2021 ? OUI !!

*Olivier Thomas, conseiller presbytéral*

## Méditation

Brisure dans ma nuit  
Peur éclatée  
Mort déchirée

Accueil d'étonnement  
Semence de liberté  
Eblouissement de joie

Grâce d'un jour  
Quête de chaque jour  
A jamais !

Possible d'amour  
Brèche d'espérance  
Espace de naissance

Visage de l'Autre  
où m'est offerte  
la présence des autres

*Francine CARILLO.*

---

### Pour retrouver notre église en ligne :

- **notre site internet** : [www.egliseprotestante-boulogne92.org](http://www.egliseprotestante-boulogne92.org)
- **notre page Facebook** : Eglise protestante unie de Boulogne-Billancourt
- **notre chaîne YouTube** : Eglise protestante unie de Boulogne-Billancourt
- **notre compte Instagram** : @epuboulbi



### Le Trait d'Union – Le bulletin de l'église protestante unie de Boulogne-Billancourt

117 rue du Château – 92100 Boulogne  
Tél. : 01 48 25 56 16 - [erf.boulogne@free.fr](mailto:erf.boulogne@free.fr)  
[www.egliseprotestante-boulogne92.org](http://www.egliseprotestante-boulogne92.org)

### Conseil presbytéral :

Président : Rémi du Pasquier – Vice-présidente et trésorière : Christiane Guillard – Secrétaire : Christine Schulz – Conseillers : Jean-Georges Doumbé, Delphine Dourlet, Elisabeth Marguerat, Irène Nam, Jean-Vincent Pompéi, Olivier Thomas, pasteur Helena Vicario.

*Dons par chèque bancaire à l'ordre de « Eglise protestante unie de Boulogne-Billancourt ».*



**EGLISE PROTESTANTE  
UNIE DE FRANCE**  
communión luthérienne et réformée

### Eclaireurs et éclaireuses unionistes :

Olivier Thomas : 07 82 23 20 11  
[cgleeudfbb@gmail.com](mailto:cgleeudfbb@gmail.com) ou [olivier.jean.thomas@gmail.com](mailto:olivier.jean.thomas@gmail.com)

### Entraide :

Président : Christian Boeringer – Trésorier : Thomas André.

117 rue du Château – 92100 Boulogne  
Tél. : 01 48 25 56 16

Mail : [entraidedufiguier@free.fr](mailto:entraidedufiguier@free.fr)

*Dons par chèque bancaire à l'ordre de « Entraide du Figuier ».*